

## Table des matières

### Avant de commencer...

Éléments de l'écran de la montre

Navigation entre les modes

Présentation des modes

Utilisation de la couronne

Mouvement de l'aiguille et de l'indicateur du jour

Chargement solaire

Éclairage du cadran dans l'obscurité

Fonctionnalités utiles

### Réglage de l'heure

Réglage de l'heure à l'aide d'un signal horaire

Présentation

Emplacement adapté pour la réception du signal

Portées de réception du signal d'étalonnage de l'heure

Réception automatique du signal d'étalonnage de l'heure

Réception manuelle du signal horaire

Précautions relatives à la réception du signal

Utilisation des opérations de la montre pour régler l'heure

Sélection du fuseau horaire de votre ville de résidence

Réglage de l'heure et du jour

Configuration du réglage de l'heure d'été (ville de résidence)

Vérification du résultat du dernier réglage de l'heure

Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion

### Utilisation de Mobile Link avec un téléphone portable

Mise en route

Réglage automatique de l'heure

Configuration des réglages de l'heure mondiale

Réglage de l'alarme

Configuration des réglages de la minuterie

Réglage de l'alignement des aiguilles et de l'indicateur du jour

Détecteur du téléphone

Configuration des réglages de la montre

Modification du réglage de l'heure d'été de la ville de résidence

Enregistrement de votre position actuelle (FLIGHT LOG)

Vérification du niveau de charge de la montre

Connexion

Connexion à un téléphone

Annulation d'une connexion à un téléphone

Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion

Découplage

Si vous achetez un autre téléphone

### Seconde heure

Sélection d'un fuseau horaire

Configuration du réglage de l'heure d'été (seconde heure)

Permutation de l'heure de la ville de résidence et de l'heure mondiale (seconde heure)

### Chronomètre

Mesure du temps écoulé

Utilisation de la fonction Réinitialisation sur zéro

Démarrage d'une opération de chronométrage de la durée écoulée à partir du mode Calendrier (démarrage direct)

### Minuterie

Réglage de l'heure de départ de la minuterie

Utilisation de la minuterie

### Alarme

Configuration des réglages de l'alarme

Désactivation de l'alarme

### Réglage de l'alignement des aiguilles et de l'indicateur du jour

Réglage de l'alignement des aiguilles et de l'indicateur du jour

### Passage à un autre fuseau horaire

### Autres informations

Liste de villes (Fuseau horaire)

Téléphones pris en charge

Fiche technique

Précautions relatives à Mobile Link

Copyrights et copyrights enregistrés

### Dépannage

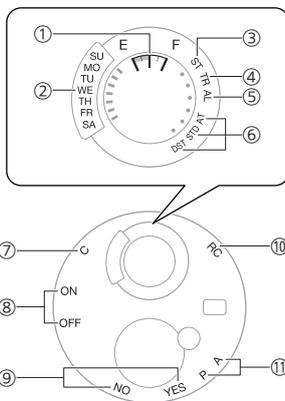
## Avant de commencer...

Cette section offre un aperçu de la montre et présente ses différentes utilisations pratiques.

### Remarque

- Les illustrations figurant dans ce Guide d'utilisation sont destinées à faciliter la compréhension. Ces illustrations peuvent légèrement différer de l'élément qu'elles représentent.

## Éléments de l'écran de la montre



- 1** Niveau de batterie  
Le niveau de batterie est indiqué par l'aiguille de mode lorsque vous accédez au mode Calendrier.
- 2** Jour de la semaine  
En mode Calendrier, l'aiguille de mode indique le jour de la semaine dans la ville de résidence.
- 3** [ST]  
En mode Chronomètre, l'aiguille de mode indique [ST].
- 4** [TR]  
En mode Minuterie, l'aiguille de mode indique [TR].
- 5** [AL]  
En mode Alarme, l'aiguille de mode indique [AL].
- 6** Réglage de l'heure d'été  
L'aiguille de mode indique le réglage de l'heure d'été actuelle.
- 7** [C]  
La trotteuse est dirigée vers cet indicateur lorsque la montre et un téléphone sont connectés.

- 8** Réglage d'activation/de désactivation de l'alarme  
En mode Alarme, la trotteuse indique si l'alarme est activée ou désactivée.  
[ON] : alarme activée  
[OFF] : alarme désactivée

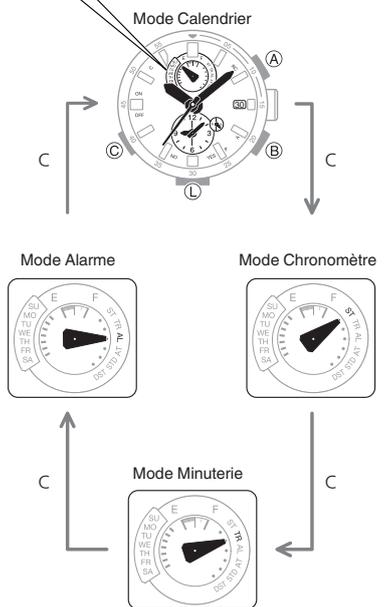
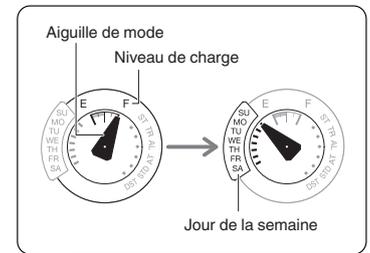
- 9** Résultat de la dernière réception du signal/Statut du paramètre de réglage automatique de l'heure  
La trotteuse est dirigée vers [Y(YES)] ou [N(NO)] afin d'indiquer le résultat de la dernière opération de réglage de l'heure en fonction de la réception des signaux horaires ou de la connexion avec un téléphone.  
[Y(YES)] : réussite du réglage automatique de l'heure  
[N(NO)] : échec du réglage automatique de l'heure  
La trotteuse est dirigée sur [Y(YES)] ou [N(NO)] pour indiquer si le réglage automatique de l'heure est activé ou désactivé.  
[Y(YES)] : réglage automatique de l'heure activé  
[N(NO)] : réglage automatique de l'heure désactivé

- 10** [RC]  
Pendant la réception d'un signal d'étalonnage de l'heure, la trotteuse est dirigée sur cet indicateur.
- 11** [A] / [P]  
Lorsque vous configurez les réglages de l'heure à l'endroit où vous vous trouvez (ville de résidence), la trotteuse indique s'il s'agit d'une heure de la matinée ou de l'après-midi.  
[A] : matin  
[P] : après-midi

## Navigation entre les modes

Appuyez sur le bouton (C) pour changer de mode.

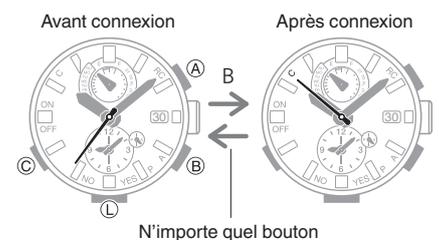
- Dans tous les modes, maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins une seconde pour passer en mode Calendrier.



### ● Connexion à un téléphone

Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.
- Pour interrompre la connexion, appuyez sur n'importe quel bouton.

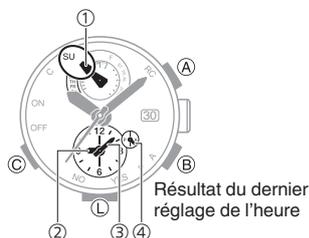


## Présentation des modes

### ● Mode Calendrier

Les aiguilles principales des heures et des minutes et la trotteuse indiquent l'heure actuelle.

Les petites aiguilles des heures et des minutes indiquent une autre heure (seconde heure).



- ① Jour de la semaine à votre localisation actuelle
- ② Heure en Seconde heure
- ③ Minute en Seconde heure
- ④ Heure en Seconde heure (format 24 heures)  
La trotteuse est dirigée vers le côté A pour les heures de la matinée, et vers le côté P pour les heures de l'après-midi.

### Réglage de l'heure à l'aide d'un signal d'étalonnage de l'heure

Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins 0,5 seconde, jusqu'à ce que la trotteuse indique [RC].

- Aucune opération de réception manuelle du signal d'étalonnage de l'heure ne peut être effectuée lorsque la montre est couplée à un téléphone.

### Permutation de l'heure de l'emplacement actuel et de la seconde heure

Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant au moins trois secondes.

### Vérification du niveau de charge

Immédiatement après avoir appuyé sur (C) pour revenir au mode Calendrier, vous pouvez vérifier le niveau de batterie en notant la position de l'aiguille de mode.

### 🔗 Vérification du niveau de charge

### Démarrage d'une opération de chronométrage de la durée écoulée

Appuyez deux fois de suite sur le bouton (A).

### Connexion à un téléphone couplé pour régler l'heure de la montre

Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.

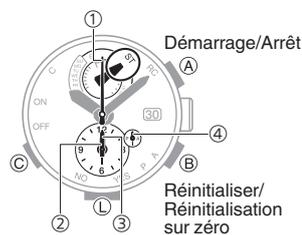
### Recherche d'un téléphone couplé

Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins cinq secondes.

### ● Mode Chronomètre

La trotteuse et les petites aiguilles des heures et des minutes indiquent le temps écoulé du chronomètre.

- Les aiguilles principales des heures et des minutes indiquent l'heure actuelle.

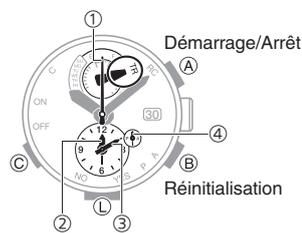


- ① Secondes du chronomètre
- ② Heures du chronomètre
- ③ Minutes du chronomètre
- ④ Heures du chronomètre (format 24 heures)  
L'aiguille est dirigée vers le côté A pour les heures de 0 à 12, et vers le côté P pour les heures de 12 à 24.

### ● Mode Minuterie

La trotteuse et les petites aiguilles des heures et des minutes indiquent le temps actuel du compte à rebours.

- Les aiguilles principales des heures et des minutes indiquent l'heure actuelle.



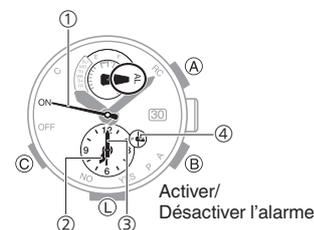
- ① Secondes de la minuterie
- ② Heures de la minuterie
- ③ Minutes de la minuterie
- ④ Heures de la minuterie (format 24 heures)  
L'aiguille est dirigée vers le côté A pour les heures de 0 à 12, et vers le côté P pour les heures de 12 à 24.

### ● Mode Alarme

Les petites aiguilles des heures et des minutes indiquent l'heure de l'alarme.

La trotteuse indique si l'alarme est activée/désactivée.

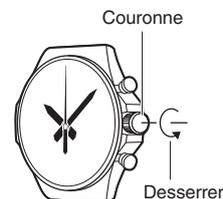
- Les aiguilles principales des heures et des minutes indiquent l'heure actuelle.



- ① Alarme activée/désactivée
- ② Heure de l'alarme
- ③ Minute de l'alarme
- ④ Heure de l'alarme (format 24 heures)  
La trotteuse est dirigée vers le côté A pour les heures de la matinée, et vers le côté P pour les heures de l'après-midi.

## Utilisation de la couronne

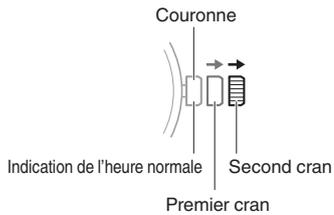
La couronne de la montre est de type vis. Pour utiliser la couronne, vous devez d'abord la tourner vers vous (vers la gauche) pour la desserrer.



### Important !

- Pour éviter la perte d'étanchéité et/ou les dommages dus aux impacts, assurez-vous de bien remettre la couronne en position normale quand vous avez terminé de l'utiliser.
- Lorsque vous poussez sur la couronne, veillez à ne pas appuyer trop fort.

## ● Avance rapide/retour rapide



Après avoir tiré sur la couronne jusqu'à entendre le premier ou le second cran, tournez-la rapidement dans l'une ou l'autre direction pour démarrer une opération d'avance rapide ou de retour rapide. Si vous tournez à nouveau rapidement la couronne lorsqu'une opération d'avance rapide est en cours, vous en augmentez encore la vitesse.

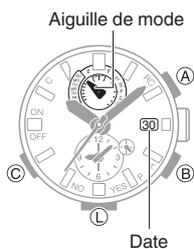
## ● Arrêt de l'opération d'avance rapide/ retour rapide

Tournez la couronne dans le sens inverse de l'opération en cours ou appuyez sur n'importe quel bouton.

### Remarque

- Si vous n'effectuez aucune opération pendant environ deux minutes après avoir tiré sur la couronne, les opérations de couronne seront automatiquement désactivées. Dans ce cas, poussez sur la couronne, puis tirez à nouveau dessus.

## Mouvement de l'aiguille et de l'indicateur du jour



## ● Mouvement de l'aiguille du mode et de l'indicateur du jour

La modification du réglage du jour de la montre entraîne également le déplacement de l'aiguille du mode.

### ● Jour

- À minuit, la modification de l'indicateur du jour peut prendre entre 10 secondes et 40 secondes. L'aiguille du mode se déplace lorsque l'indicateur du jour change.
- Il est possible que le jour ne s'affiche pas correctement lorsque la couronne de la montre est tirée.

## Chargement solaire

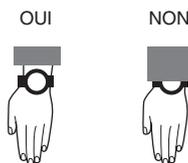
Cette montre est alimentée par une pile rechargeable (secondaire) chargée par un panneau solaire. Le panneau solaire est intégré à l'écran de la montre, et de l'énergie est produite chaque fois que l'écran est exposé à la lumière.

### ● Charge de la montre

Lorsque vous ne portez pas la montre, placez-la à un endroit où elle est exposée à une source de lumière vive.



Lorsque vous portez la montre, assurez-vous que la manche de votre vêtement ne bloque pas la lumière et que l'écran (panneau solaire) de la montre est bien exposé. L'efficacité de la production d'énergie est réduite même lorsque l'écran de la montre n'est que partiellement masqué.



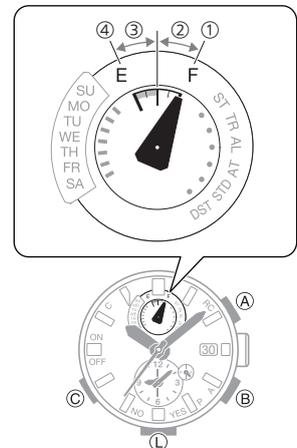
### Important !

- Selon l'intensité lumineuse et les conditions locales, la montre peut devenir chaude lorsqu'elle est exposée à la lumière pour charger. Veillez à ne pas vous brûler une fois la charge terminée. Évitez également de charger la montre à des températures élevées, comme dans les conditions suivantes :
  - Sur le tableau de bord d'un véhicule garé en plein soleil
  - À proximité d'une ampoule à incandescence ou d'une autre source de chaleur
  - En plein soleil ou à des endroits très chauds pendant de longues périodes

## ● Vérification du niveau de charge

Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins une seconde. L'aiguille de mode indique alors le niveau de charge.

- Quelques instants après, l'aiguille de mode indique le jour de la semaine, ce qui signifie que la montre est en mode Calendrier.



- ① Complètement chargée
- ② Chargée
- ③ Faible
- ④ Déchargée

### ● Charge restante et pile déchargée

Vous pouvez déterminer si le niveau de charge est faible en vérifiant le mouvement de l'aiguille. Les fonctions sont désactivées lorsque le niveau de la pile devient faible.

### Important !

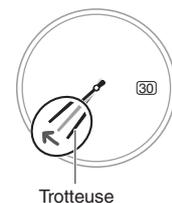
- Si le niveau de la batterie est faible ou si la batterie est déchargée, exposez l'écran (panneau solaire) à la lumière dès que possible.

### Remarque

- Si vous exposez la montre à la lumière après que la pile est déchargée, la trotteuse tournera dans le sens antihoraire et s'arrêtera sur la seconde 57. Ceci indique que la charge a commencé.

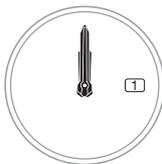
### Pile faiblement chargée

La trotteuse avance par intervalles de deux secondes.



## Pile déchargée

Toutes les aiguilles et la indicateur du jour sont arrêtées.



## ● Temps de charge indicatifs

Le tableau suivant fournit des indications concernant les temps de charge approximatifs.

### Temps de charge requis pour un jour d'utilisation

Intensité lumineuse		Temps de charge approximatif	
Élevée	①	8 minutes	
	②	30 minutes	
Faible	③	48 minutes	
	④	8 heures	

### Temps de récupération de la charge

Intensité lumineuse	Temps de charge approximatif		
		Niveau de charge 1	Niveau de charge 2
Élevée	①	2 heures	22 heures
	②	5 heures	79 heures
Faible	③	8 heures	126 heures
	④	87 heures	-

#### Niveau de charge 1 :

Temps entre le moment où la pile est déchargée et le moment où la montre se met à fonctionner.

#### Niveau de charge 2 :

Temps entre le moment où la montre se met à fonctionner et le moment où la montre est complètement chargée.

#### Intensité lumineuse

- ① Journée ensoleillée, à l'extérieur (50 000 lux)
- ② Journée ensoleillée, à proximité d'une fenêtre (10 000 lux)
- ③ Temps nuageux, à proximité d'une fenêtre (5 000 lux)
- ④ Éclairage fluorescent à l'intérieur (500 lux)

### Remarque

- Le temps de charge réel dépend de l'environnement de charge, des réglages de la montre et d'autres facteurs.

## ● Économie d'énergie

Si vous laissez la montre dans un endroit sombre pendant environ une heure entre 22h00 et 05h50, la trotteuse s'arrête et la montre passe en mode Économie d'énergie Niveau 1. Si vous laissez la montre dans un endroit sombre pendant six ou sept jours, toutes les aiguilles s'arrêteront et la montre passera en mode Économie d'énergie Niveau 2.

#### Niveau 1 :

Les fonctions horaires de base sont opérationnelles.

#### Niveau 2 :

Seul l'indicateur du jour est opérationnel.

### Remarque

- Notez que la montre peut également passer en mode Économie d'énergie si votre manche bloque la lumière lorsque vous la portez.
- La montre passe en mode Économie d'énergie lorsqu'elle se trouve dans l'un des modes suivants.
  - Mode Calendrier
  - Mode Chronomètre (réinitialisation sur zéro)
  - Mode Minuterie (affichage de l'heure de départ de la minuterie)

## ● Récupération depuis le mode Économie d'énergie

Appuyez sur n'importe quel bouton, utilisez la couronne ou placez la montre dans un endroit bien éclairé pour récupérer depuis le mode Économie d'énergie.

## Éclairage du cadran dans l'obscurité

La montre dispose d'une LED qui permet d'éclairer le cadran pendant environ 1,5 seconde dans l'obscurité. Une fois activé, l'éclairage augmente puis diminue progressivement.

### ● Activation de l'éclairage

Appuyez sur le bouton (L) pour activer l'éclairage.



- L'éclairage se désactive automatiquement lorsque l'alarme se déclenche.
- L'éclairage se désactive lorsque les aiguilles avancent rapidement.

### Remarque

- Vous pouvez également utiliser l'application CASIO WATCHES pour modifier la durée de l'éclairage.
  - 🔗 [Configuration des réglages de la montre](#)

## Fonctionnalités utiles

Le couplage de la montre à votre téléphone facilite l'utilisation de nombreuses fonctionnalités de la montre.

### Réglage automatique de l'heure

🔗 [Réglage automatique de l'heure](#)



### Sélection de plus de 300 villes pour l'heure mondiale

🔗 [Configuration des réglages de l'heure mondiale](#)



En outre, divers autres réglages de la montre peuvent être configurés à l'aide du téléphone.

**Pour transférer des données vers une montre et configurer les réglages, vous devez d'abord coupler la montre à votre téléphone.**

🔗 [Mise en route](#)

- L'application CASIO « CASIO WATCHES » doit être installée sur votre téléphone pour pouvoir le coupler à la montre.

## Réglage de l'heure

Votre montre peut obtenir la date et l'heure en se connectant à un téléphone et en recevant des signaux horaires qu'elle utilise pour ajuster ses réglages.

### Important !

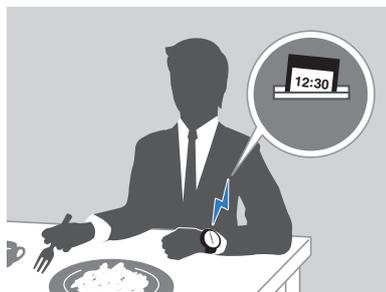
- Désactivez le réglage automatique de l'heure lorsque vous vous trouvez dans un avion ou à tout autre endroit où la réception d'ondes radio est interdite ou limitée.
  - 🔗 [Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion](#)

Consultez les informations ci-dessous et configurez le réglage de l'heure selon le mode le plus adapté à votre style de vie.

## Utilisez-vous un téléphone ?

Le réglage de l'heure via la connexion à votre téléphone est recommandé.

🔗 [Réglage automatique de l'heure](#)

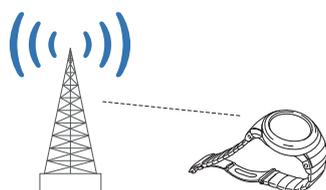


## Recevez-vous un signal horaire dans votre zone ?

Bien que le réglage de la ville de résidence de la montre permette de recevoir un signal horaire, les réglages de date et d'heure de la montre peuvent être ajustés conformément au signal.

🔗 [Portées de réception du signal d'étalonnage de l'heure](#)

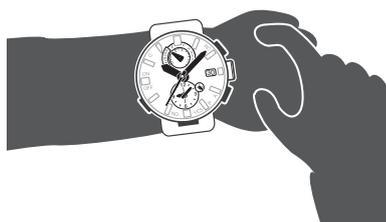
🔗 [Sélection du fuseau horaire de votre ville de résidence](#)



## Autre cas.

Si vous ne parvenez pas à vous connecter à un téléphone et à recevoir un signal horaire, utilisez les boutons de la montre pour régler l'heure.

🔗 [Utilisation des opérations de la montre pour régler l'heure](#)



## Réglage de l'heure à l'aide d'un signal horaire

### Présentation

Le jour et l'heure paramétrés sur la montre peuvent être configurés selon un signal d'étalonnage de l'heure reçu.

### Important !

- Pour permettre un réglage correct de l'heure actuelle en fonction de la réception du signal d'étalonnage de l'heure, vous devez spécifier le fuseau horaire du lieu d'utilisation de la montre.
  - Si la montre n'est pas parvenue à se connecter à un téléphone, même une seule fois, pour régler l'heure au cours du jour précédent alors qu'une connexion avec un téléphone est en cours d'utilisation, elle tentera automatiquement de recevoir un signal d'étalonnage de l'heure.
  - Désactivez le réglage automatique de l'heure lorsque vous vous trouvez dans un avion ou à tout autre endroit où la réception d'ondes radio est interdite ou limitée.
- 🔗 [Utilisation de CASIO WATCHES pour configurer les réglages](#)
- 🔗 [Utilisation des opérations de la montre pour configurer les réglages](#)

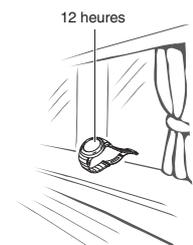
### Remarque

- Les zones où la réception du signal d'étalonnage de l'heure est prise en charge sont limitées. Lorsque la montre se trouve dans une zone où la réception du signal d'étalonnage de l'heure n'est pas possible, connectez-vous à un téléphone pour régler l'heure et le jour.
- 🔗 [Portées de réception du signal d'étalonnage de l'heure](#)
- Si la montre n'indique pas l'heure correcte même après avoir reçu un signal d'étalonnage de l'heure, corrigez les positions de l'aiguille et de l'indicateur de jour.
- 🔗 [Utilisation de l'application CASIO WATCHES pour modifier la position des aiguilles](#)
- 🔗 [Utilisation des opérations de la montre pour modifier la position des aiguilles](#)

## Emplacement adapté pour la réception du signal

Un signal d'étalonnage de l'heure peut être reçu lorsque la montre se trouve à proximité d'une fenêtre.

- Placez la montre de telle sorte que l'index 12 heures soit face à la fenêtre.
- Tenez les objets métalliques éloignés de la montre.
- Ne déplacez pas la montre.
- N'effectuez aucune opération sur la montre.



### Remarque

- Vous pouvez rencontrer des problèmes de réception du signal d'étalonnage de l'heure dans les conditions suivantes :
  - entre des bâtiments ou à proximité de bâtiments ;
  - dans un véhicule en mouvement ;
  - à proximité d'appareils ménagers, de machines de bureau, de téléphones portables, etc. ;
  - sur un site de construction, dans un aéroport ou à tout autre emplacement où des interférences radio se produisent ;
  - à proximité de lignes à haute tension ;
  - dans les zones montagneuses ou derrière une montagne.

## Portées de réception du signal d'étalonnage de l'heure

### ● Japon (JJY)

Au Japon, les stations radio de signaux horaires se situent sur le mont Otakadoya à Fukushima et le mont Hagane à Fukuoka/Saga.

La portée de réception des signaux horaires japonais est d'environ 1 000 km à partir de chaque station de transmission.

### ● Chine (BPC)

En Chine, la station radio du signal horaire se situe à Shangqiu, dans la province du Henan.

La portée de réception du signal horaire chinois est d'environ 1 500 km à partir de la station de transmission.

### ● États-Unis (WWVB)

Aux États-Unis, la station radio du signal horaire se situe à fort Collins, Colorado.

La portée de réception du signal horaire américain est d'environ 3 000 km à partir de la station de transmission.

### ● Royaume-Uni (MSF)/Allemagne (DCF77)

Au Royaume-Uni, la station de radio du signal horaire se situe à Anthorn, Cumbria.

En Allemagne, la station de radio du signal horaire se situe à Mainflingen, au sud-est de Francfort.

La portée de réception des signaux horaires britanniques et allemands est d'environ 1 500 km à partir de chaque station de transmission.

## Remarque

- Même si vous vous trouvez dans la portée de réception normale d'un signal d'étalonnage de l'heure, la réception peut être rendue impossible par les facteurs suivants : géographie, météo, saison, heure de la journée, interférences d'appareils sans fil.

## Réception automatique du signal d'étalonnage de l'heure

Une opération de réception automatique du signal d'étalonnage de l'heure est effectuée et l'heure et le jour sont réglés entre minuit et 5 h 00. Une fois qu'une opération de réception du signal est réussie, aucune autre opération de réception automatique ne sera effectuée ce jour-là.

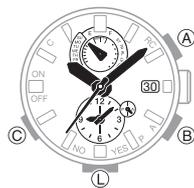
### Important !

- L'opération de réception automatique du signal d'étalonnage de l'heure est ignorée lorsque la montre peut se connecter à un téléphone couplé et effectuer un réglage automatique de l'heure. La réception automatique est toutefois effectuée lorsque la montre n'a pas pu se connecter à votre téléphone pour régler automatiquement l'heure pendant plus d'un jour.

## Mise en route

Activez le mode Calendrier.

 [Navigation entre les modes](#)



Placez la montre à proximité d'une fenêtre ou d'un autre lieu adapté à la réception du signal.

- Lors de l'opération de réception, la trotteuse indique [RC].
- Lorsque l'opération de réception réussit, l'heure et le jour sont réglés automatiquement.

### Remarque

- La réception prend entre deux et 10 minutes environ. Elle peut prendre jusqu'à 20 minutes.

## Réception manuelle du signal horaire

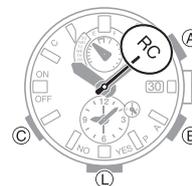
### Important !

- Aucune opération de réception manuelle du signal d'étalonnage de l'heure ne peut être effectuée lorsque la montre est couplée à un téléphone. Lorsque vous souhaitez effectuer une opération de réception manuelle du signal d'étalonnage de l'heure, découpez la montre de votre téléphone.

 [Découplage](#)

1. Placez la montre à proximité d'une fenêtre ou à un autre endroit adapté à la réception du signal.
2. Activez le mode Calendrier.  
 [Navigation entre les modes](#)
3. Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins 0,5 seconde, jusqu'à ce que la trotteuse indique [RC].

Cela vous indique que l'opération de réception a débuté. Lorsque l'opération de réception est terminée, l'heure et le jour de la montre sont réglés en conséquence.



### Remarque

- L'opération de réception prend entre deux et 10 minutes environ. Elle peut prendre jusqu'à 20 minutes.
- La réception du signal d'étalonnage de l'heure est meilleure de nuit que de jour.

## Précautions relatives à la réception du signal

- Lorsque la montre est incapable de régler son heure en fonction d'un signal d'étalonnage pour une raison quelconque, la précision moyenne de la montre est de  $\pm 15$  secondes par mois.
- Notez que le processus de décodage interne effectué par la montre lorsqu'elle reçoit un signal peut provoquer un léger décalage de l'heure (de moins d'une seconde).
- La réception du signal d'étalonnage de l'heure n'est pas possible dans les conditions suivantes :
  - Lorsque le niveau de charge de la pile est faible
  - Lorsque la montre est en mode Chronomètre, Minuterie ou Alarme ;
  - En mode Économie d'énergie Niveau 2
  - Lorsque la couronne est tirée
  - Lorsqu'un compte à rebours de minuterie est en cours
  - Lorsque la réception du signal horaire est impossible dans la ville de résidence désignée (fuseau horaire)
  - Lorsque la montre se situe en dehors de la plage de réception du signal horaire
- Lorsque l'opération de réception réussit, l'heure et/ou le jour sont réglés automatiquement. L'heure d'été n'est pas appliquée correctement dans les cas suivants :
  - lorsque la date et l'heure de début de l'heure d'été, la date et l'heure de fin de l'heure d'été ou d'autres règles sont modifiées par les autorités
- Si votre montre est connectée à un téléphone, les réglages doivent être configurés de sorte que CASIO WATCHES puisse acquérir les informations de localisation. Même si vous vous trouvez dans une zone à portée de réception d'un signal horaire, la réception n'aura pas lieu si les réglages ne sont pas configurés correctement.
- En juillet 2018, la Chine n'observait pas l'heure d'été. Si la Chine se met à observer l'heure d'été à l'avenir, l'heure affichée par la montre pour la Chine peut ne pas être correcte.

## Utilisation des opérations de la montre pour régler l'heure

### Sélection du fuseau horaire de votre ville de résidence

Utilisez la procédure décrite dans cette section pour sélectionner le fuseau horaire de la ville à utiliser comme ville de résidence.

#### Important !

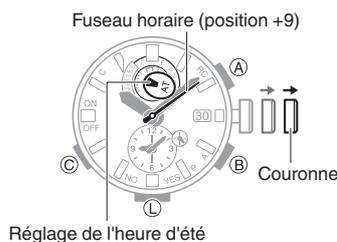
- Si vous ne spécifiez pas le fuseau horaire du lieu d'utilisation de la montre, le réglage de l'heure actuelle ne sera pas correct après la réception d'un signal d'étalonnage de l'heure.

1. Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au second cran.

La trotteuse indique le fuseau horaire actuellement sélectionné, alors que l'aiguille de mode indique le réglage de l'heure d'été actuelle.

- Le fuseau horaire est indiqué sous forme de décalage horaire. La mention  $\pm 0$  heures est indiquée lorsque la trotteuse est sur 12 heures, et les autres décalages sont indiqués lorsqu'elle est située à droite ou à gauche de 12 heures. Pour plus d'informations sur les positions de fuseau horaire, consultez la section ci-dessous.
  - 🔗 [Liste de villes \(Fuseau horaire\)](#)

#### Tokyo (décalage +9)



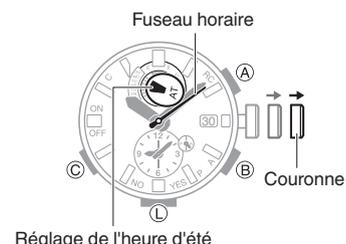
2. Tournez la couronne pour modifier le fuseau horaire.
3. Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

## Réglage de l'heure et du jour

1. Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au second cran.

La trotteuse se déplace vers le fuseau horaire actuellement sélectionné.

- L'aiguille de mode est dirigée sur le réglage de l'heure d'été pour la ville de résidence actuellement sélectionnée.



2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins une seconde.

Cette opération entraîne le déplacement de la trotteuse sur « A » (matin) ou « P » (après-midi), ce qui indique le mode de réglage des heures et des minutes.

3. Tournez la couronne pour modifier le réglage des heures et des minutes.

- Observez si la trotteuse indique A (matin) ou P (après-midi) et réglez l'heure souhaitée.

4. Appuyez sur le bouton (C).

Cela permet de régler le chiffre de la décennie.

5. Tournez la couronne pour déplacer la trotteuse sur le réglage souhaité pour le chiffre de la décennie.

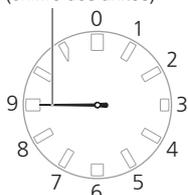


6. Appuyez sur le bouton (C).

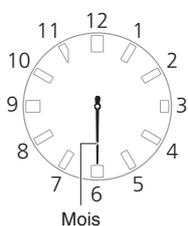
Cela permet de régler le chiffre de l'année.

7. Tournez la couronne pour déplacer la trotteuse sur le réglage souhaité pour le chiffre de l'année.

Année (chiffre des unités)

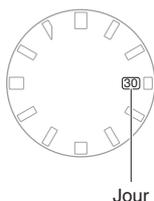


8. Appuyez sur le bouton (C).  
Cette opération permet de régler le mois.
9. Tournez la couronne pour modifier le mois.



10. Appuyez sur le bouton (C).  
L'aiguille de mode se déplace légèrement, indiquant que l'opération de réglage du jour est possible.
- Lorsque vous modifiez le réglage du jour, l'aiguille de mode tourne plusieurs fois.
- [Mouvement de l'aiguille et de l'indicateur du jour](#)

11. Tournez la couronne pour modifier le jour.



12. Tout en restant synchronisé avec un signal horaire, repoussez la couronne vers l'intérieur pour lancer l'indication de l'heure, puis verrouillez-la.

## Configuration du réglage de l'heure d'été (ville de résidence)

Le réglage de l'heure actuelle de la montre peut être modifié par l'heure d'été lorsque cela est nécessaire.

[STD] : la montre indique toujours l'heure standard.

[DST] : la montre indique toujours l'heure d'été.

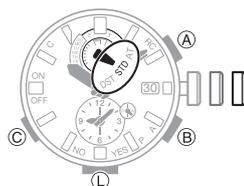
### Important !

- Si le fuseau horaire de la ville de résidence est une zone permettant la réception du signal d'étalonnage de l'heure, vous pouvez sélectionner [AT] (Auto) pour le réglage de l'heure d'été. Si le réglage de l'heure d'été est défini sur [AT], la montre passe à l'heure d'été dès la première opération de réception du signal d'étalonnage de l'heure effectuée après l'entrée en vigueur de l'heure d'été de la ville de résidence. De même, la montre repasse à l'heure standard dès la première opération de réception du signal d'étalonnage de l'heure effectuée une fois la période de l'heure d'été terminée.

Pour plus d'informations sur les zones permettant la réception des signaux d'étalonnage de l'heure, consultez la section ci-dessous.

[Liste de villes \(Fuseau horaire\)](#)

- Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au second cran.  
La trotteuse se déplace vers le fuseau horaire actuellement sélectionné.
  - L'aiguille de mode est dirigée sur le réglage de l'heure d'été pour la ville de résidence actuellement sélectionnée.
- Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant au moins une seconde.  
Chaque fois que vous maintenez le bouton (A) enfoncé pendant au moins une seconde, le réglage de l'heure d'été passe à l'option disponible suivante.



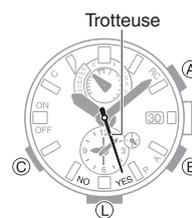
- Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

## Vérification du résultat du dernier réglage de l'heure

- Activez le mode Calendrier.  
[Navigation entre les modes](#)



- Appuyez sur le bouton (B).  
La trotteuse indique le résultat de la dernière opération de réglage de l'heure. Si vous n'effectuez aucune opération pendant neuf ou dix secondes, les aiguilles de la montre reviennent à l'indication de l'heure actuelle.  
[Y(YES)] : dernière opération de réglage de l'heure effectuée avec succès.  
[N(NO)] : dernière opération de réglage de l'heure échouée.



### Remarque

- Même si une opération de réception du signal d'étalonnage de l'heure ou une connexion avec un téléphone ont réussi, la trotteuse sera dirigée vers [N(NO)] si vous avez réglé l'heure et la date manuellement.

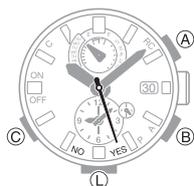
## Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion

Lorsque vous vous trouvez dans un hôpital, un avion ou tout autre endroit où la réception automatique d'un signal d'étalonnage de l'heure ou la connexion avec un téléphone peut poser problème, procédez comme suit pour désactiver ces opérations. Pour réactiver le réglage automatique de l'heure, effectuez la même opération.

1. Activez le mode Calendrier.  

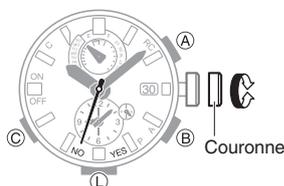



2. Appuyez sur le bouton (B).  
 La trotteuse indique le résultat de la dernière réception pendant neuf ou dix secondes.



3. Dans les 10 secondes qui suivent l'opération de l'étape 2, desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au premier cran.
  - Si plus de 10 secondes s'écoulent avant que vous ne tiriez la couronne après avoir effectué l'opération de l'étape 2, la trotteuse revient à l'indication des secondes. Le cas échéant, recommencez l'étape 2.

4. Tournez la couronne pour désactiver le réglage automatique de l'heure.  
 [Y(YES)] : le réglage automatique de l'heure est activé.  
 [N(NO)] : le réglage automatique de l'heure est désactivé.



5. Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

### Remarque

- Si la montre est couplée avec un téléphone, l'application CASIO WATCHES peut être utilisée pour désactiver le réglage automatique de l'heure.  


## Utilisation de Mobile Link avec un téléphone portable

Si une connexion Bluetooth est établie entre la montre et un téléphone, l'heure de la montre se règle automatiquement. Vous pouvez également modifier les autres réglages de la montre.

### Remarque

- Cette fonctionnalité est disponible uniquement si CASIO WATCHES est en cours d'exécution sur le téléphone.
- Cette section décrit les opérations concernant la montre et le téléphone.  
 : opération associée à la montre  
 : opération associée au téléphone

## Mise en route

Afin de pouvoir utiliser un téléphone avec votre montre, vous devez d'abord les jumeler. Procédez comme suit pour jumeler la montre à un téléphone.

- ① **Installez l'application requise sur votre téléphone.**

Dans Google Play ou l'App Store, recherchez l'application mobile « CASIO WATCHES » et installez-la sur votre téléphone.

- ② **Configurez les réglages Bluetooth.**

Activez la fonction Bluetooth du téléphone.

### Remarque

- Pour plus de détails sur les procédures de réglage, reportez-vous à la documentation de votre téléphone.

- ③ **Couplez la montre à un téléphone.**

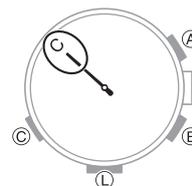
Avant de pouvoir utiliser un téléphone avec la montre, vous devez d'abord les jumeler.

1. Placez le téléphone à jumeler à proximité de la montre (à moins d'un mètre).
2.  Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
3.  Appuyez sur  dans l'onglet « Ma montre ».
4.  Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour enregistrer la montre dans l'application pour téléphone CASIO WATCHES.

5.  Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins 2,5 secondes, jusqu'à ce que la trotteuse pointe sur [C].

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, la trotteuse se déplace vers [C].

- Si le jumelage échoue, la montre revient à l'état dans lequel elle était avant de commencer cette procédure. Suivez de nouveau la procédure de jumelage depuis le début.



### Remarque

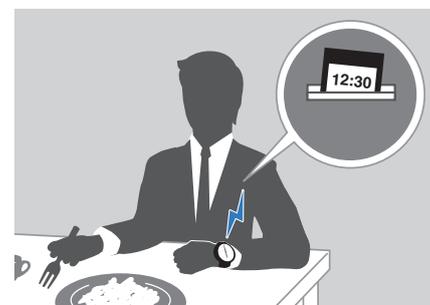
- La première fois que vous démarrez l'application mobile CASIO WATCHES, un message s'affiche sur votre téléphone vous demandant si vous souhaitez activer l'acquisition d'informations de localisation. Configurez les réglages pour autoriser l'utilisation en arrière-plan des informations de localisation.

## Réglage automatique de l'heure

La montre se connecte à un téléphone chaque jour, à des heures prédéfinies, et règle ses paramètres d'heure.

- **Utilisation de cette fonction**

Votre montre règle son heure quatre fois par jour, selon un calendrier prédéfini. Si vous laissez la montre en mode Calendrier, ce réglage se fait automatiquement, sans que vous ayez à intervenir.



## Important !

- Il est possible que la montre ne puisse pas régler l'heure dans les conditions décrites ci-dessous.
  - Lorsque la montre est trop éloignée du téléphone avec lequel elle est couplée
  - La communication est impossible à cause d'interférences radio, etc.
  - Le téléphone effectue une mise à jour du système
  - Si l'application mobile CASIO WATCHES n'est pas en cours d'exécution sur le téléphone

## Remarque

- Si la montre n'indique pas l'heure correcte même après s'être connectée à un téléphone, corrigez les positions de l'aiguille et de l'indicateur de jour.
  - 🔗 [Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour](#)
- Si vous spécifiez une ville pour l'heure mondiale avec l'application mobile CASIO WATCHES, l'heure de l'application est également réglée automatiquement.
- La montre se connecte au téléphone et lance un réglage automatique de l'heure à 00h30, 06h30, 12h30 et 18h30. La connexion est automatiquement interrompue une fois le réglage automatique de l'heure terminé.

## ● Réglage automatique de l'heure

Le réglage de l'heure de la montre se fait automatiquement, que vous établissiez ou non une connexion entre la montre et un téléphone. Lorsque vous souhaitez régler immédiatement l'heure, effectuez la procédure ci-dessous pour la connecter à un téléphone.

1. Placez le téléphone près (moins d'un mètre) de la montre.
2. 🕒 Activez le mode Calendrier.
  - 🔗 [Navigation entre les modes](#)
3. 🕒 Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins 0,5 seconde, jusqu'à ce que la trotteuse indique [C]. Relâchez le bouton dès que la trotteuse est dirigée vers [C].

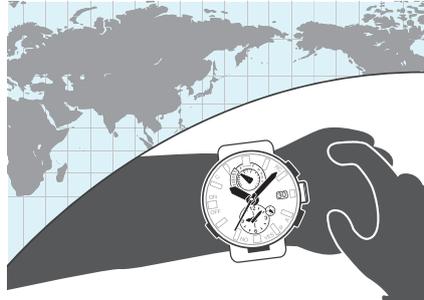
Lorsque la montre se connecte à un téléphone, la trotteuse se déplace normalement sur [Y(YES)] et l'heure de la montre se règle.

- La connexion est automatiquement interrompue une fois le réglage de l'heure terminé.



## Configuration des réglages de l'heure mondiale

Si vous spécifiez une ville pour l'heure mondiale avec CASIO WATCHES, la montre modifie la ville pour l'heure mondiale en conséquence. Le réglage de l'heure standard/heure d'été de l'heure mondiale s'effectue automatiquement sans qu'aucune action sur la montre ne soit requise de votre part.

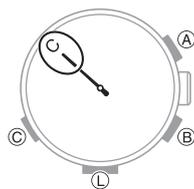


## Remarque

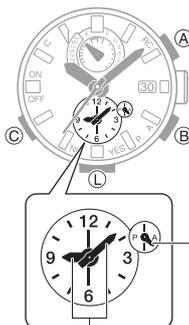
- L'application mobile CASIO WATCHES vous permet de choisir la ville pour l'heure universelle parmi 300 villes.

## ● Pour sélectionner une ville pour l'heure universelle

1. 📱 Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. 🕒 Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C]. Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.
  - La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



3. 📱 Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone. Le réglage de l'heure mondiale sera reflété sur la montre.
  - Vous pouvez déterminer si l'heure mondiale est indiquée en a.m. (matin) ou en p.m. (après-midi) en vérifiant la position de la petite aiguille de 24 heures.



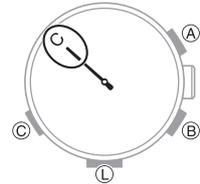
Heures et minutes de l'heure mondiale

Heures de l'heure mondiale (24 heures)

## ● Configuration du réglage de l'heure d'été

1. 📱 Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. 🕒 Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C]. Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



3. 📱 Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour sélectionner le réglage de l'heure d'été.

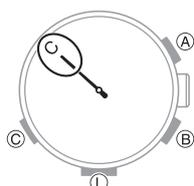
- « Auto »  
La montre passe automatiquement de l'heure standard à l'heure d'été.
- « OFF »  
La montre indique toujours l'heure standard.
- « ON »  
La montre indique toujours l'heure d'été.

## Remarque

- Lorsque le réglage de l'heure d'été est « Auto », la montre passe automatiquement de l'heure normale à l'heure d'été. Vous n'avez pas besoin de basculer entre l'heure standard et l'heure d'été manuellement. Même si vous vous trouvez dans une zone géographique qui n'observe pas l'heure d'été, vous pouvez conserver l'heure d'été de la montre sur « Auto ».
- Si vous modifiez manuellement le réglage de l'heure sur la montre, le passage automatique de l'heure standard à l'heure d'été sera annulé.
- L'écran CASIO WATCHES affiche des informations sur les périodes d'heure d'été.

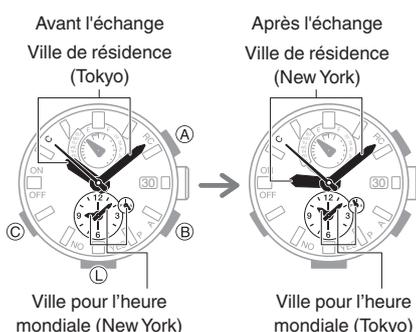
## ● Permutation de l'heure mondiale et de l'heure locale

1. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C]. Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.
  - La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



3. Réalisez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour permuter l'heure locale et l'heure mondiale.

Par exemple, si Tokyo est votre ville de résidence et que New York est la ville pour l'heure mondiale, elles seront permutes comme indiqué ci-dessous.

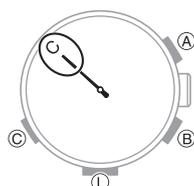


### Remarque

- Le réglage automatique de l'heure ne s'effectue pas pendant les 24 heures suivant la permutation de l'heure locale et l'heure mondiale.

## Réglage de l'alarme

1. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C]. Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.
  - La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.

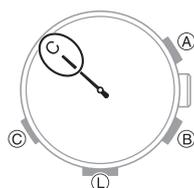


3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour configurer les réglages de l'alarme.

- Changez le réglage de l'alarme de désactivé à activé.
- Réglez l'heure et les minutes de l'alarme.

## Configuration des réglages de la minuterie

1. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C]. Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.
  - La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.

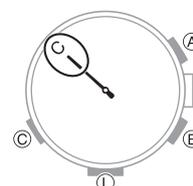


3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour configurer la durée de la minuterie.
  - Réglez l'heure de début de la minuterie (heure et minutes).

## Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour

Si les aiguilles et/ou l'indicateur de date ne sont pas alignés malgré le réglage automatique de l'heure, utilisez CASIO WATCHES pour les aligner.

1. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C]. Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.
  - La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour corriger l'alignement des aiguilles et de l'indicateur de jour.

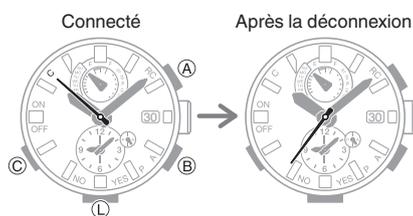
## Détecteur du téléphone

Vous pouvez utiliser le détecteur du téléphone pour déclencher sur le téléphone une tonalité facilitant sa recherche. La tonalité est jouée même si le téléphone est en mode discret.

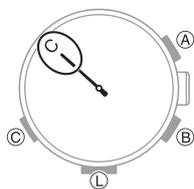
### Important !

- N'utilisez pas cette fonctionnalité dans les lieux où les sonneries téléphoniques sont limitées.
- Le volume de la tonalité est élevé. N'utilisez pas cette fonctionnalité en portant des écouteurs reliés au téléphone.

1. Si la montre est connectée à un téléphone, appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à la connexion.



2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins une seconde. La montre bascule alors en mode Calendrier.
3. Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins cinq secondes, jusqu'à ce que la trotteuse indique [C].  
Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, le téléphone émet alors un son.
  - Le téléphone n'émettra une tonalité qu'après quelques secondes.



4. Appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à la tonalité.
  - Vous pouvez appuyer sur un bouton pour arrêter la tonalité du téléphone, mais uniquement pendant les 30 premières secondes d'émission.

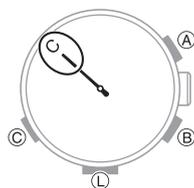
## Configuration des réglages de la montre

Vous pouvez utiliser CASIO WATCHES pour spécifier la durée après laquelle la connexion Bluetooth est automatiquement interrompue et la durée d'éclairage, ainsi que pour configurer d'autres réglages.

1. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



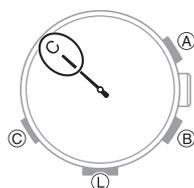
3. Sélectionnez le réglage que vous souhaitez modifier, puis effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone.

## Modification du réglage de l'heure d'été de la ville de résidence

1. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour modifier le réglage de l'heure d'été de votre ville de résidence.

## Enregistrement de votre position actuelle (FLIGHT LOG)

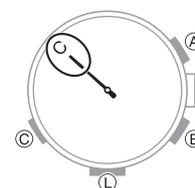
Utilisez la procédure ci-dessous pour enregistrer votre localisation actuelle, ainsi que la date et l'heure, en voyage ou lors de vos déplacements. Les informations de localisation enregistrées peuvent être affichées sur une carte CASIO WATCHES tandis que votre montre est connectée au téléphone.

### ● Enregistrement de votre localisation actuelle

1. Activez le mode Calendrier.  
[Navigation entre les modes](#)
2. Lorsque vous vous trouvez à l'emplacement que vous souhaitez enregistrer, maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins 0,5 seconde jusqu'à ce que la trotteuse pointe sur [C].  
Cette opération enregistre la latitude et la longitude de la localisation dans la mémoire du téléphone lorsque vous appuyez sur (B), ainsi que la date et l'heure de l'enregistrement.

### ● Afficher une localisation enregistrée sur une carte

1. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].  
Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.
  - La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour afficher les informations de la localisation enregistrée.

### Remarque

- Vous pouvez utiliser CASIO WATCHES pour supprimer les informations de la localisation enregistrée.

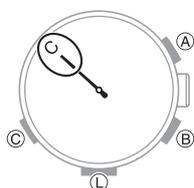
## Vérification du niveau de charge de la montre

Suivez la procédure ci-dessous pour vérifier le niveau de charge actuel CASIO WATCHES.

1. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



3. Utilisez CASIO WATCHES pour vérifier le niveau de charge.

## Connexion

### Connexion à un téléphone

Cette section explique comment établir une connexion Bluetooth avec un téléphone couplé à la montre.

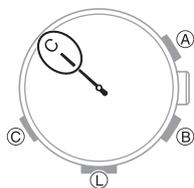
- Si la montre n'est pas jumelée avec le téléphone auquel vous souhaitez la connecter, suivez la procédure ci-dessous pour procéder au jumelage.

3 Coupez la montre à un téléphone.

1. Placez le téléphone près (moins d'un mètre) de la montre.
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



### Important !

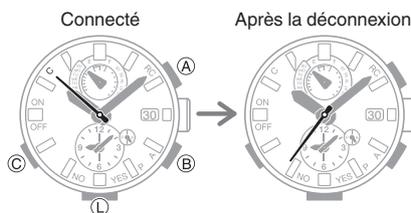
- Si vous ne parvenez pas à établir une connexion, il se peut que CASIO WATCHES ne soit pas en cours d'exécution sur le téléphone. Sur l'écran d'accueil du téléphone, appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ». Une fois l'application démarrée, maintenez le bouton (B) de la montre enfoncé pendant au moins 2,5 secondes.

### Remarque

- La connexion s'interrompt si vous n'effectuez aucune action sur la montre ou le téléphone pendant un certain temps. Pour spécifier la durée limite de connexion, effectuez l'opération suivante avec CASIO WATCHES : « Réglages de la montre » → « Durée de connexion avec l'application ». Ensuite, sélectionnez un réglage : 3 minutes, 5 minutes ou 10 minutes.

### Annulation d'une connexion à un téléphone

Dès lors que vous appuyez sur un bouton, vous interrompez la connexion Bluetooth et la trotteuse reprend son fonctionnement habituel.



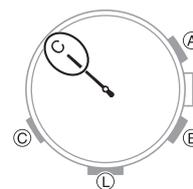
### Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion

Lorsque vous vous trouvez dans un hôpital, un avion ou tout autre endroit où la réception automatique d'un signal d'étalonnage de l'heure ou la connexion avec un téléphone peut poser problème, procédez comme suit pour désactiver ces opérations. Pour réactiver le réglage automatique de l'heure, effectuez la même opération.

1. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

Cette opération établit une connexion entre la montre et le téléphone.

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.

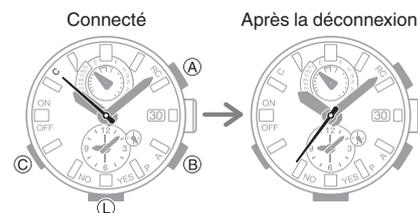


3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour activer ou désactiver le réglage automatique de l'heure.

### Découplage

Procédez comme suit pour supprimer les informations de couplage de CASIO WATCHES.

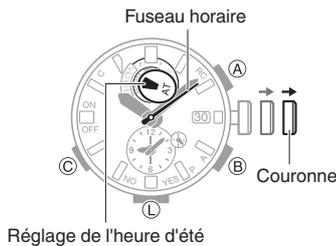
1. Si la montre est connectée à un téléphone, appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à la connexion.



2. Appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ».
3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour procéder au découplage.

Si vous souhaitez désactiver la connexion entre la montre et un téléphone, suivez la procédure ci-dessous pour supprimer les informations de couplage de la montre.

1. Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au second cran.  
La trotteuse se déplace vers le fuseau horaire actuellement sélectionné.  
  - L'aiguille de mode est dirigée sur le réglage de l'heure d'été pour la ville de résidence actuellement sélectionnée.



2. Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins 10 secondes.  
Cela supprime les informations relatives au couplage. La trotteuse indique [C].
3. Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

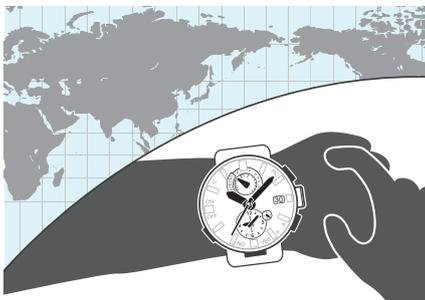
## Si vous achetez un autre téléphone

Procédez à l'opération de couplage à chaque fois que vous souhaitez établir une connexion Bluetooth avec un téléphone pour la première fois.

3. Coupez la montre à un téléphone.

## Seconde heure

Le mode Seconde heure vous permet de consulter l'heure actuelle dans divers fuseaux horaires à travers le monde.



## Sélection d'un fuseau horaire

Appliquez la procédure ci-dessous pour spécifier le fuseau horaire de la ville dont vous souhaitez afficher l'heure pour le seconde heure.

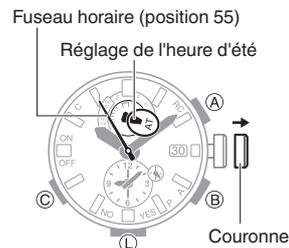
1. Activez le mode Calendrier.  
 [Navigation entre les modes](#)
2. Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au premier cran.

La trotteuse indique le fuseau horaire de la seconde heure actuelle, alors que l'aiguille de mode indique le réglage de l'heure d'été actuelle de la seconde heure.

- Le fuseau horaire est indiqué sous forme de décalage horaire. La mention  $\pm 0$  heures est indiquée lorsque la trotteuse est sur 12 heures, et les autres décalages sont indiqués lorsqu'elle est située à droite ou à gauche de 12 heures. Pour plus d'informations sur les positions de fuseau horaire, consultez la section ci-dessous.

- [Liste de villes \(Fuseau horaire\)](#)

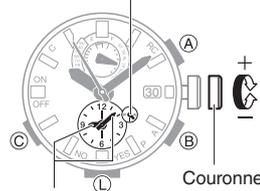
### New York (décalage -5)



3. Tournez la couronne pour modifier le fuseau horaire.

Les petites aiguilles des heures et des minutes de la seconde heure indiquent l'heure actuelle dans le fuseau horaire sélectionné.

24 heures de la seconde heure



Heures et minutes de la seconde heure

4. Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

## Configuration du réglage de l'heure d'été (seconde heure)

Le réglage de l'heure actuelle de la montre peut être modifié par l'heure d'été lorsque cela est nécessaire.

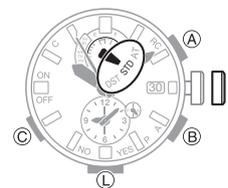
[STD] : la montre indique toujours l'heure standard.

[DST] : la montre indique toujours l'heure d'été.

### Important !

- Lorsque le fuseau horaire de votre seconde heure est une région où la réception du signal d'étalonnage de l'heure est possible, vous pouvez sélectionner [AT] (auto) pour le réglage de l'heure d'été. Toutefois, pour que le mode Seconde heure passe à l'heure d'été, vous devez le remplacer par l'heure de votre ville de résidence, puis effectuer une opération de réception du signal d'étalonnage de l'heure.  
 [Permutation de l'heure de la ville de résidence et de l'heure mondiale \(seconde heure\)](#)
- Pour en savoir plus sur les zones permettant la réception des signaux d'étalonnage de l'heure, reportez-vous aux informations ci-dessous.  
 [Liste de villes \(Fuseau horaire\)](#)

1. Activez le mode Calendrier.  
 [Navigation entre les modes](#)
2. Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au premier cran.  
La trotteuse se déplace vers le fuseau horaire actuellement sélectionné.  
  - L'aiguille de mode indique le réglage de l'heure d'été de la seconde heure.
3. Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant au moins une seconde.  
Chaque fois que vous maintenez le bouton (A) enfoncé pendant au moins une seconde, le réglage de l'heure d'été passe à l'option disponible suivante.



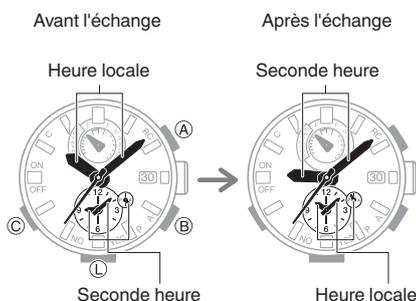
4. Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

### Remarque

- Vous ne pouvez pas modifier ou vérifier le réglage de l'heure d'été lorsque l'heure [UTC] est sélectionnée comme ville.

## Permutation de l'heure de la ville de résidence et de l'heure mondiale (seconde heure)

Pour permuter l'heure de votre ville de résidence avec votre seconde heure, maintenez le bouton (A) enfoncé pendant au moins trois secondes en mode Calendrier.



- Si une opération de permutation entraîne un changement du réglage de l'indicateur du jour, l'aiguille de mode tournera plusieurs fois.

[Mouvement de l'aiguille et de l'indicateur du jour](#)

### Remarque

- Cette fonction est pratique lorsque vous avez besoin de passer à un autre fuseau horaire. Pour plus d'informations sur son utilisation, consultez la section ci-dessous.

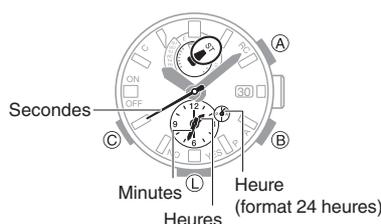
[Passage à un autre fuseau horaire](#)

## Chronomètre

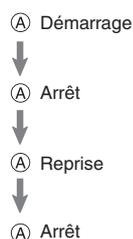
Le chronomètre mesure le temps écoulé en unités allant d'une seconde jusqu'à 23 heures, 59 minutes et 59 secondes (24 heures).



## Mesure du temps écoulé



1. Activez le mode Chronomètre.  
 [Navigation entre les modes](#)
2. Réalisez les opérations ci-dessous pour mesurer le temps écoulé.

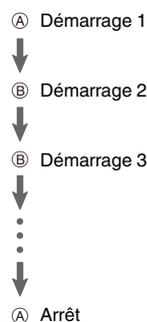


3. Appuyez sur le bouton (B) pour remettre à zéro le temps écoulé.

## Utilisation de la fonction Réinitialisation sur zéro

Lors d'une opération de chronométrage de la durée écoulée, si vous appuyez sur (B), le chronomètre est instantanément réinitialisé à zéro et démarre une nouvelle opération de mesure de la durée écoulée. Vous pouvez répéter cette opération autant de fois que vous le souhaitez.

1. Activez le mode Chronomètre.  
 [Navigation entre les modes](#)
2. Réalisez les opérations ci-dessous pour mesurer le temps écoulé.

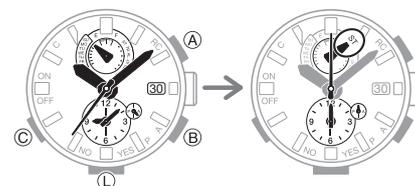


3. Appuyez sur le bouton (B) pour remettre à zéro le temps écoulé.

## Démarrage d'une opération de chronométrage de la durée écoulée à partir du mode Calendrier (démarrage direct)

Le démarrage direct vous permet de démarrer une opération de chronométrage de la durée écoulée à partir du mode Calendrier, sans passer en mode Chronomètre.

1. Appuyez deux fois de suite sur le bouton (A).
  - Cette opération lance le chronométrage de la durée écoulée.



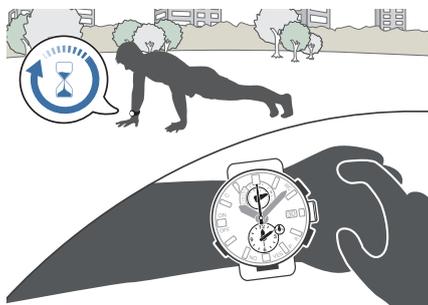
### Remarque

- Avant d'utiliser le démarrage direct, assurez-vous que le chronomètre est réinitialisé à zéro.
  - Si le résultat de la dernière opération de chronométrage de la durée écoulée est arrêté sur l'écran du chronomètre, appuyez deux fois de suite sur (A) en mode Calendrier pour afficher ce résultat.
  - Si la dernière opération de chronométrage de la durée écoulée est toujours en cours, appuyez deux fois de suite sur (A) en mode Calendrier pour afficher l'opération en cours.
- Le démarrage direct est désactivé dans les conditions suivantes.
  - Lorsque le signal sonore de l'alarme ou de la minuterie retentit
  - Lorsqu'une opération de réception de signal horaire est en cours
  - Connexion Bluetooth

## Minuterie

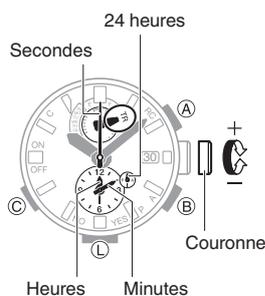
Le compte à rebours de la minuterie commence à partir du temps de départ que vous indiquez. Un signal sonore retentit à la fin du compte à rebours.

- Le signal sonore est désactivé lorsque le niveau de charge de la pile est faible.



## Réglage de l'heure de départ de la minuterie

1. Activez le mode Minuterie.  
🔍 [Navigation entre les modes](#)
2. Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au premier cran.
3. Tournez la couronne pour modifier le temps de départ du compte à rebours.
  - Le temps de départ de la minuterie peut être fixé par tranches d'une minute, jusqu'à 24 heures.



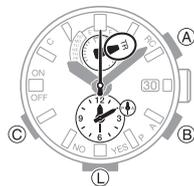
4. Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

### Remarque

- Vous pouvez définir que le compte à rebours débute au bout de 24 heures en plaçant la petite aiguille des heures (24 heures) sur 24.
- Vous pouvez également utiliser CASIO WATCHES pour configurer les réglages du minuteur.

## Utilisation de la minuterie

1. Activez le mode Minuterie.  
🔍 [Navigation entre les modes](#)
2. Appuyez sur le bouton (A) pour démarrer le compte à rebours.



Un signal sonore retentit pendant 10 secondes à la fin du compte à rebours.

- Pour mettre en pause un compte à rebours en cours, appuyez sur (A). Pour réinitialiser le temps de départ du compte à rebours mis en pause, appuyez sur (B).
3. Appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à la tonalité.

## Alarme

La montre émet un signal sonore lorsque l'heure d'une alarme est atteinte.

- Ce signal est désactivé dans les cas suivants :
  - Lorsque le niveau de charge de la pile est faible
  - Lorsque la montre est en mode Économie d'énergie Niveau 2

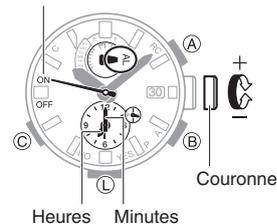
🔍 [Économie d'énergie](#)



## Configuration des réglages de l'alarme

1. Activez le mode Alarme.  
🔍 [Navigation entre les modes](#)
2. Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au premier cran. Cette opération active l'alarme.
3. Tournez la couronne pour modifier le réglage de l'heure de l'alarme.

Alarme activée



4. Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

### • Pour arrêter l'alarme

Lorsque l'alarme commence à retentir une fois l'heure de l'alarme atteinte, appuyez sur n'importe quel bouton pour l'arrêter.

### Remarque

- Un signal sonore retentit pendant 10 secondes lorsque l'heure d'une alarme est atteinte.
- Vous pouvez également utiliser CASIO WATCHES pour configurer les réglages de l'alarme.

## Désactivation de l'alarme

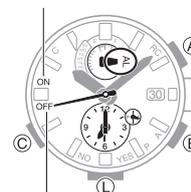
Si vous laissez l'alarme activée, elle retentit tous les jours à l'heure prédéfinie.

Pour que l'alarme ne se déclenche pas, désactivez-la en procédant comme suit.

Pour que l'alarme retentisse à nouveau, activez-la.

1. Activez le mode Alarme.  
🔍 [Navigation entre les modes](#)
2. Appuyez sur (B) pour placer la trotteuse sur Désactivé.
  - Chaque pression du bouton (B) active ou désactive l'alarme.

Alarme activée



Alarme désactivée

## Réglage de l'alignement des aiguilles et de la trottiseuse

Une exposition magnétique ou un impact intense peut perturber l'alignement des aiguilles et/ou de l'indicateur du jour. Dans ce cas, réglez l'alignement des aiguilles et de l'indicateur du jour.

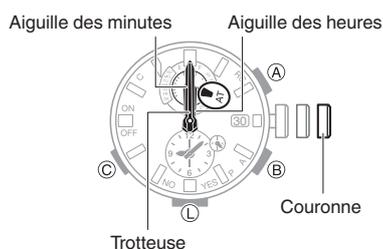
- La montre effectue automatiquement l'alignement de l'aiguille des heures, de l'aiguille des minutes et de la trottiseuse.

## Réglage de l'alignement des aiguilles et de la trottiseuse

1. Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au second cran.
2. Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins cinq secondes, jusqu'à ce que la trottiseuse indique 12 heures. Relâchez le bouton dès que la trottiseuse est sur 12 heures.

L'aiguille des heures, l'aiguille des minutes et la trottiseuse s'alignent alors automatiquement.

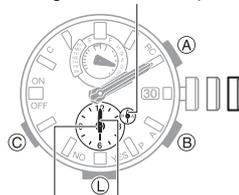
- Une fois l'alignement automatique terminé, les aiguilles devraient se trouver dans les positions indiquées ci-dessous.



3. Appuyez sur le bouton (C).

Assurez-vous que les petites aiguilles des heures des minutes, ainsi que la petite aiguille de 24 heures, sont arrêtées sur 12 heures.

Petite aiguille des heures (24 heures)

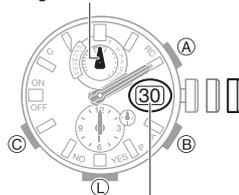


Petite aiguille des heures Petite aiguille des minutes

4. Si les petites aiguilles des heures des minutes, ainsi que la petite aiguille de 24 heures, ne se trouvent pas sur 12 heures, tournez la couronne pour les aligner sur 12 heures.
5. Appuyez sur le bouton (C).

Vérifiez que l'aiguille de mode est arrêtée sur 12 heures et assurez-vous que le jour est correctement indiqué.

Aiguille de mode



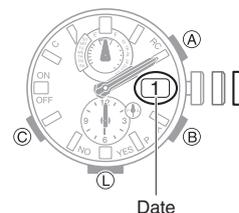
Jour (jour de début de l'opération)

6. Si l'aiguille de mode et/ou l'indicateur du jour ne se trouve pas dans la bonne position, tournez la couronne pour déplacer l'aiguille de mode sur 12 heures et le jour au centre de la fenêtre de l'indicateur.

- La plage de mouvement de l'aiguille de mode et de l'indicateur du jour est limitée lorsque vous tournez la couronne. Le mouvement gauche-droite maximal de l'aiguille de mode est de 180 degrés dans l'une ou l'autre direction. L'indicateur du jour ne se déplace que légèrement.
- Une fois que l'aiguille de mode et l'indicateur du jour se trouvent dans les positions souhaitées, passez à l'étape 9 de cette procédure. Si vous ne parvenez pas à faire les réglages que vous voulez, passez à l'étape 7.

7. Appuyez sur le bouton (C).

Assurez-vous que l'indicateur de jour affiche « 1 ».



Date

- Lorsque vous modifiez le réglage de la date, l'aiguille de mode tourne plusieurs fois. Dans certains cas, l'aiguille de mode peut continuer à tourner pendant environ 5 minutes.
- [Mouvement de l'aiguille et de l'indicateur du jour](#)
8. Si « 1 » n'est pas indiqué pour le jour, tournez la couronne jusqu'à ce que « 1 » s'affiche pour le jour.
    - L'aiguille de mode se déplace en même temps que la couronne. Déplacez l'aiguille de mode sur 12 heures.
  9. Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

### Remarque

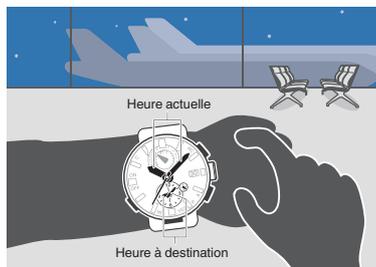
- Si vous laissez la couronne tirée pendant plus de 30 minutes environ sans effectuer d'opération, l'opération de réglage se désactivera automatiquement. Dans ce cas, remettez la couronne en position normale, puis tirez à nouveau dessus afin de redémarrer la procédure depuis le début. Lorsque vous remettez la couronne en position normale alors que la procédure d'alignement n'est pas terminée, les aiguilles reviennent en position normale et s'alignent correctement. Tout alignement effectué à partir de cette étape sera pris en compte.

## Passage à un autre fuseau horaire

Utilisez la procédure ci-dessous pour régler facilement le jour et l'heure de la montre en fonction de votre destination.

### ● Avant l'embarquement

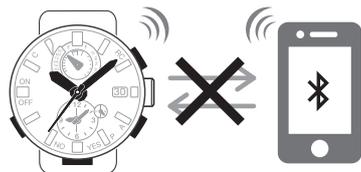
1. Configurez l'heure mondiale (double affichage de l'heure) sur l'heure actuelle de votre destination.



Utilisation de CASIO WATCHES pour configurer les réglages

Utilisation des opérations de la montre pour configurer les réglages

2. Désactivez le réglage automatique de l'heure.



Utilisation de CASIO WATCHES pour configurer les réglages

Utilisation des opérations de la montre pour configurer les réglages

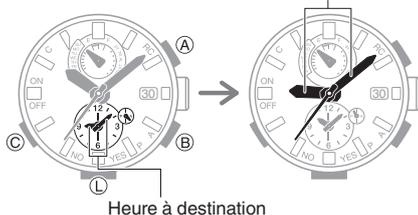
### ● À votre arrivée

1. Permutez le fuseau horaire de départ avec le fuseau horaire de destination.

Avant l'échange

Après l'échange

Heure à destination



Utilisation de CASIO WATCHES pour configurer les réglages

Utilisation des opérations de la montre pour configurer les réglages

2. Activez le réglage automatique de l'heure.

Utilisation de CASIO WATCHES pour configurer les réglages

Utilisation des opérations de la montre pour configurer les réglages

3. Modifiez le réglage de l'heure.

Réglage automatique de l'heure

## Autres informations

Cette section fournit des informations non opérationnelles que vous devez également connaître. Reportez-vous à ces informations si nécessaire.

### Liste de villes (Fuseau horaire)

Décalage horaire	Position de la trotteuse	Ville représentative	Émetteur pouvant être reçu
±0*	0	Londres, Dublin	MSF, DCF77
+1*	1	Paris, Rome	
+2*	2	Athènes, Le Caire	
+3	3	Djeddah, Moscou	-
+4	4	Dubaï, Abou Dabi	-
+5	5	Karachi	-
+6	6	Dhaka	-
+7	7	Bangkok, Djakarta	-
+8*	8	Hong Kong, Singapour	BPC
+9*	9	Tokyo, Séoul	JJY
+10	10	Sydney, Guam	-
+11	11	Nouméa, Port-Vila	-
+12	12	Wellington, Christchurch	-
+13	13	Nuku'alofa	-
+14	14	Kiritimati	-
-12	48	Île Baker	-
-11	49	Pago Pago	-
-10	50	Honolulu, Papeete	-
-9	51	Anchorage, Nome	-
-8*	52	Los Angeles, Vancouver	WWVB
-7*	53	Denver, Edmonton	
-6*	54	Chicago, Mexico City	
-5*	55	New York, Montréal	
-4*	56	Halifax, Caracas	-
-3	57	Rio de Janeiro, Buenos Aires	-
-2	58	Fernando de Noronha	-
-1	59	Praia	-

\* Fuseaux horaires pour lesquels la réception d'un signal d'étalonnage de l'heure est possible.

- La trotteuse indique 45 (9 heures) si vous avez utilisé votre téléphone pour spécifier une ville dont le décalage horaire n'est pas présent dans le tableau ci-dessus.
- Les informations du tableau ci-dessus étaient à jour en juillet 2018.

## Téléphones pris en charge

Pour plus d'informations sur les téléphones qui peuvent se connecter à la montre, rendez-vous sur le site Web de CASIO.

[https://world.casio.com/os\\_mobile/wat/](https://world.casio.com/os_mobile/wat/)

## Fiche technique

### Exactitude à température ambiante :

±15 secondes par mois en moyenne lorsque le réglage de l'heure via la réception d'un signal d'étalonnage de l'heure ou via la communication avec un téléphone n'est pas possible.

### Indication de l'heure :

Heures, minutes, secondes, jour (calendrier automatique de 2000 à 2099), jour de la semaine

### Seconde heure :

Heure, minute, 24 heures  
27 fuseaux horaires  
Réglage automatique de l'heure d'été  
Permutation entre l'heure de la ville de résidence et l'heure mondiale

### Fonctions de réception de signaux :

Réception automatique, réception manuelle  
Sélection automatique de l'émetteur (JJY, MSF/DCF77)  
Signaux d'appel pouvant être reçus  
JJY (40 kHz/60 kHz), BPC (68,5 kHz), WWVB (60 kHz), MSF (60 kHz), DCF77 (77,5 kHz)  
DÉSACTIVÉ : réception du signal désactivée

### Mobile Link :

Correction automatique de l'heure  
Réglage automatique de l'heure à l'heure prédéfinie  
Correction de l'heure en une seule touche  
Connexion manuelle et réglage de l'heure  
Détecteur du téléphone  
L'utilisation de la montre émet le signal d'alerte du téléphone.  
Heure mondiale  
Heure actuelle pour une sélection d'environ 300 villes  
Basculement entre l'heure locale et l'heure mondiale  
Réglage automatique de l'heure d'été  
Basculement automatique de l'heure standard à l'heure d'été  
Réglages de la minuterie  
Réglages de l'alarme  
Correction de l'alignement des aiguilles  
Caractéristiques de communication de données  
Bluetooth®  
Bande de fréquence : 2 400 MHz à 2 480 MHz  
Transmission maximum : 0 dBm (1 mW)  
Portée de communication : jusqu'à 2 mètres (selon l'environnement)

## Chronomètre :

Unité de mesure : 1 seconde  
 Capacité de mesure : 23:59'59" (24 heures)  
 Fonctions de mesure :  
 Chronométrage normal de la durée  
 écoulée, réinitialisation à zéro,  
 démarrage direct

## Minuterie :

Unité de réglage : 1 minute  
 Plage de compte à rebours : 24 heures  
 Unité de mesure : 1 seconde  
 Un signal sonore retentit pendant  
 10 secondes à la fin du compte à rebours.

## Alarme :

Unités de réglage : heures, minutes  
 Signal sonore : 10 secondes

## Autres :

Éclairage par LED (Super Illuminator,  
 luminescence résiduelle), économie  
 d'énergie, indicateur de niveau de batterie,  
 correction automatique de la position des  
 aiguilles

## Alimentation électrique :

Panneau solaire et une batterie  
 rechargeable

## Durée de vie approximative de la batterie :

Environ 5 mois  
 Conditions  
 Non exposée à la lumière dans les  
 conditions ci-dessous.  
 Réglage automatique de l'heure : 4 fois/  
 jour  
 Éclairage : 1 opération/jour  
 Alarme : une fois (10 secondes)/jour  
 Économie d'énergie : 6 heures/jour

La fiche technique est susceptible d'être  
 modifiée sans préavis.

## Précautions relatives à Mobile Link

### ● Précautions légales

• Cette montre est conforme aux lois  
 concernant les radios ou a été approuvée  
 dans le cadre de ces lois dans différents  
 pays et zones géographiques. L'utilisation  
 de cette montre dans un lieu où elle n'est  
 pas conforme aux lois concernant les radios  
 ou n'a pas été approuvée dans le cadre de  
 ces lois peut constituer une infraction  
 pénale. Pour plus de détails, visitez le  
 site Web de CASIO.  
<https://world.casio.com/ce/BLE/>

• L'utilisation de cette montre dans un avion  
 est limitée par les lois relatives à l'aviation  
 de chaque pays. Veuillez à suivre les  
 instructions du personnel aérien.

### ● Précautions lors de l'utilisation de Mobile Link

• Lorsque vous utilisez cette montre avec un  
 téléphone, gardez les appareils à proximité  
 l'un de l'autre. Un éloignement maximal de  
 deux mètres est recommandé à titre  
 indicatif, mais l'environnement local (murs,  
 meubles, etc.), la structure du bâtiment et  
 d'autres facteurs peuvent nécessiter une  
 distance bien plus courte.

• Cette montre peut être affectée par d'autres  
 appareils (appareils électriques,  
 équipement audio-visuel, matériel de  
 bureau, etc.). Elle peut notamment être  
 affectée par le fonctionnement d'un four à  
 micro-ondes. Il se peut que la montre ne soit  
 pas en mesure de communiquer  
 normalement avec un téléphone en  
 présence d'un four à micro-ondes en  
 fonctionnement. Inversement, cette montre  
 peut parasiter la réception d'une radio ou  
 l'image vidéo d'un téléviseur.

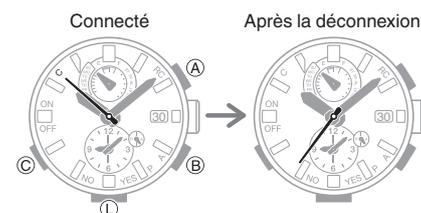
• Étant donné que la fonction Bluetooth de  
 cette montre utilise la même fréquence  
 (2,4 GHz) que les périphériques de réseau  
 local sans fil, et l'utilisation de tels dispositifs  
 à proximité de cette montre peut provoquer  
 des interférences radio, des vitesses de  
 communication réduites et des  
 perturbations pour la montre comme pour le  
 périphérique réseau, voire l'échec des  
 communications.

### ● Suspension de l'émission d'ondes radio par cette montre

La montre émet des ondes radio à chaque fois  
 que la trotteuse est dirigée sur [C].  
 Même si la trotteuse n'est pas dirigée sur [C],  
 la montre essaie automatiquement de se  
 connecter à un téléphone quatre fois par jour  
 pour assurer le réglage de l'heure.

Si vous vous trouvez dans un hôpital, dans un  
 avion, ou tout autre endroit où l'utilisation  
 d'ondes radio n'est pas autorisée, effectuez  
 l'opération ci-dessous pour désactiver  
 l'émission d'ondes radio.

• Désactivation de l'émission d'ondes radio  
 Appuyez sur n'importe quel bouton pour  
 mettre fin à la connexion Bluetooth.



• Désactivation du réglage automatique de  
 l'heure

Configurez les réglages de l'application  
 CASIO WATCHES pour désactiver le  
 réglage automatique de l'heure entre la  
 montre et le téléphone.

🔗 [Utilisation de l'application CASIO  
 WATCHES pour désactiver le réglage  
 automatique de l'heure](#)

## Copyrights et copyrights enregistrés

- La marque verbale et les logos Bluetooth®  
 sont des marques déposées appartenant à  
 Bluetooth SIG, Inc. Toute utilisation de ces  
 marques par CASIO Computer Co., Ltd. fait  
 l'objet d'une licence.
- iPhone et App Store sont des marques  
 commerciales d'Apple Inc. aux États-Unis  
 et dans d'autres pays.
- iOS est une marque commerciale ou une  
 marque déposée de Cisco Systems, Inc.
- GALAXY est une marque déposée de  
 Samsung Electronics Co., Ltd.
- Android et Google Play™ sont des marques  
 commerciales ou des marques déposées  
 de Google LLC.
- Les autres noms de société ou de produit  
 mentionnés dans le présent document sont  
 des marques commerciales ou des  
 marques déposées détenues par leurs  
 sociétés respectives.

## Dépannage

### Réception du signal (signal d'étalonnage de l'heure)

**Q1** La montre ne parvient pas à effectuer une opération de réception.

La pile de la montre est-elle chargée ?

La réception du signal n'est pas possible lorsque le niveau de charge de la pile est faible. Gardez la montre exposée à la lumière jusqu'à ce qu'elle se recharge suffisamment.

↳ [Chargement solaire](#)

La montre est-elle en mode Calendrier ?

La montre ne peut pas recevoir de signaux d'étalonnage de l'heure lorsque le réglage automatique est désactivé ou lorsque la montre est dans un autre mode que le mode Calendrier. Revenez au mode Calendrier.

↳ [Navigation entre les modes](#)

Le réglage de votre fuseau horaire indique-t-il correctement votre position ?

La montre n'indiquera pas l'heure correcte si le fuseau horaire n'est pas correct. Modifiez le réglage de votre fuseau horaire afin qu'il indique correctement votre position.

↳ [Sélection du fuseau horaire de votre ville de résidence](#)

La montre est-elle couplée à un téléphone ?

La montre n'effectue pas d'opération de réception automatique du signal d'étalonnage de l'heure lorsqu'elle est couplée à un téléphone. (Cette opération sera toutefois exécutée si la montre et le téléphone n'ont pas pu se connecter pour régler l'heure pendant plus d'un jour.) De même, aucune opération de réception du signal d'étalonnage de l'heure ne peut être effectuée manuellement lorsque la montre est couplée à un téléphone. Lorsque vous souhaitez activer la réception du signal d'étalonnage de l'heure sans utiliser de téléphone, découplez la montre de votre téléphone.

↳ [Découplage](#)

Vous avez vérifié les points ci-dessus, et la montre ne parvient toujours pas à effectuer une opération de réception.

La réception du signal d'étalonnage de l'heure n'est pas possible dans les conditions suivantes :

- lorsque la montre est en mode Économie d'énergie Niveau 2
- lorsque la couronne est tirée
- compte à rebours de minuterie en cours

Si la réception n'est pas possible pour une raison quelconque, vous pouvez régler l'heure et le jour manuellement.

**Q2** L'opération de réception du signal échoue à chaque fois.

La montre est-elle dans un endroit où la réception du signal est possible ?

Vérifiez les alentours et déplacez la montre vers un emplacement où la réception du signal est meilleure.

↳ [Emplacement adapté pour la réception du signal](#)

Avez-vous évité de toucher la montre pendant que l'opération de réception était en cours ?

Minimisez les mouvements de la montre et n'effectuez aucune opération sur la montre pendant qu'une opération de réception est en cours.

Une alarme est-elle configurée pour sonner en même temps que l'opération de réception du signal ?

La réception en cours s'interrompt lorsqu'une alarme retentit. Désactivez l'alarme.

↳ [Désactivation de l'alarme](#)

L'émetteur de signal dans votre zone émet-il un signal ?

L'émetteur du signal d'étalonnage de l'heure peut ne pas transmettre de signal. Réessayez ultérieurement.

**Q3** La réception du signal aurait dû réussir, mais l'heure et/ou le jour de la montre sont incorrects.

L'heure indiquée est-elle une heure ou 30 minutes en avance ou en retard ?

La montre utilise peut-être un décalage horaire incorrect. Indiquez le fuseau horaire de la position où vous utilisez la montre.

↳ [Sélection du fuseau horaire de votre ville de résidence](#)

L'heure et/ou les minutes indiquées sont-elles incorrectes ?

L'aiguille des heures et/ou celle des minutes ne sont peut-être pas alignées. Suivez la procédure décrite sous «Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour» pour régler automatiquement l'alignement des aiguilles des heures et des minutes.

↳ [Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour](#)

Le jour de la semaine indiqué est-il incorrect ?

L'indicateur du jour de la semaine (aiguille de mode) n'est peut-être pas correctement aligné. Suivez la procédure décrite sous «Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour» pour régler l'alignement de l'aiguille de mode.

↳ [Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour](#)

La seconde heure et/ou l'heure de l'alarme indiquées sont-elles incorrectes ?

Les aiguilles de la seconde heure et/ou de l'heure de l'alarme (petites aiguilles des heures et des minutes) ne sont peut-être pas alignées. Suivez la procédure décrite sous «Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour» pour régler l'alignement des petites aiguilles des heures et des minutes.

↳ [Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour](#)

Vous avez vérifié les points ci-dessus, et l'heure et/ou le jour sont toujours incorrects.

Réglez l'heure et le jour manuellement.

↳ [Utilisation des opérations de la montre pour régler l'heure](#)

## Je n'arrive pas à coupler la montre à un téléphone.

**Q1** Je n'ai jamais réussi à établir de connexion (de couplage) entre la montre et un téléphone.

Utilisez-vous un modèle de téléphone pris en charge ?

Vérifiez si le modèle du téléphone et son système d'exploitation sont pris en charge par la montre.  
Pour en savoir plus sur les modèles de téléphone pris en charge, consultez le site Web de CASIO.

[https://world.casio.com/os\\_mobile/wat/](https://world.casio.com/os_mobile/wat/)

Avez-vous installé l'application mobile CASIO WATCHES sur votre téléphone ?

Vous devez installer l'application mobile CASIO WATCHES sur votre téléphone pour pouvoir vous connecter à la montre.

📌 ① **Installez l'application requise sur votre téléphone.**

Les paramètres Bluetooth de votre téléphone sont-ils configurés correctement ?

Configurez les paramètres Bluetooth du téléphone. Pour plus de détails sur les procédures de réglage, reportez-vous à la documentation de votre téléphone.

### Utilisateurs d'iPhone

- « Réglages » → « Bluetooth » → Activé
- « Réglages » → « Confidentialité » → « Bluetooth » → « CASIO WATCHES » → Activé

### Utilisateurs d'Android

- Activez Bluetooth.

### Autre cas.

Certains téléphones nécessitent que BT Smart soit désactivé pour permettre l'utilisation de l'application CASIO WATCHES. Pour plus de détails sur les procédures de réglage, reportez-vous à la documentation de votre téléphone.

Sur l'écran d'accueil, touchez : « Menu » → « Réglages » → « Bluetooth » → « Menu » → « Réglages BT Smart » → « Invalider ».

## Je n'arrive pas à reconnecter la montre et le téléphone.

**Q1** La montre ne se reconnecte pas au téléphone après leur déconnexion.

L'application mobile CASIO WATCHES est-elle en cours d'exécution ?

La montre ne peut pas se reconnecter au téléphone si l'application CASIO WATCHES ne s'exécute pas sur le téléphone. Sur l'écran d'accueil du téléphone, appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ». Puis, sur la montre, maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



Avez-vous essayé de mettre votre téléphone hors tension, puis de le remettre sous tension ?

Éteignez le téléphone et rallumez-le, puis appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ». Ensuite, sur la montre, maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



Un compte à rebours de minuterie est-il en cours ?

La connexion avec un téléphone n'est pas possible lorsque le compte à rebours de minuterie ne contient plus que 30 secondes maximum. Arrêtez le compte à rebours avant de vous connecter avec le téléphone.

**Q2** Je ne peux pas initier de connexion lorsque mon téléphone est en mode Avion.

Il n'est pas possible de connecter le téléphone à la montre en mode Avion. Une fois le mode Avion du téléphone désactivé, accédez à son écran d'accueil et appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ». Puis, sur la montre, maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



**Q3** J'ai désactivé la fonction Bluetooth du téléphone alors qu'elle était activée auparavant, et maintenant je n'arrive plus à me connecter.

Sur le téléphone, désactivez le Bluetooth et rallumez-le, puis appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES » sur l'écran d'accueil. Ensuite, sur la montre, maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



**Q4** Je n'arrive pas à me connecter après avoir éteint le téléphone.

Allumez le téléphone et appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ». Ensuite, sur la montre, maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



## Connexion entre la montre et un téléphone

**Q1** Je ne parviens pas à établir de connexion entre mon téléphone et la montre.

Avez-vous essayé de mettre votre téléphone hors tension, puis de le remettre sous tension ?

Éteignez le téléphone et rallumez-le, puis appuyez sur l'icône « CASIO WATCHES ». Ensuite, sur la montre, maintenez le bouton (B) enfoncé jusqu'à ce que la trotteuse pointe deux fois sur [C].

- La trotteuse pointera une première fois sur [C] au bout de 0,5 seconde environ, puis une seconde fois au bout de 2,5 secondes.



La montre a-t-elle été recouplée avec le téléphone ?

Après avoir supprimé les informations de couplage de CASIO WATCHES, coupez-les à nouveau.

[Découplage](#)

S'il est impossible d'établir une connexion...

Suivez la procédure ci-dessous pour supprimer les informations de couplage de la montre, puis coupez à nouveau la montre avec le téléphone.

① Desserrez la couronne, puis tirez-la vers l'extérieur jusqu'au second cran.

② Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins 10 secondes.

Cela supprime les informations relatives au couplage. La trotteuse indique [C].

③ Repoussez la couronne vers l'intérieur, puis verrouillez-la.

## Changement de modèle de téléphone

**Q1** Connexion de la montre actuelle à un autre téléphone.

Jumelez la montre au téléphone.

[Si vous achetez un autre téléphone](#)

## Réglage automatique de l'heure via une connexion Bluetooth (réglage de l'heure)

**Q1** Quand la montre règle-t-elle son heure ?

La montre se connecte au téléphone et lance un réglage automatique de l'heure à environ 00h30, 06h30, 12h30 et 18h30. La connexion est automatiquement interrompue une fois le réglage automatique de l'heure terminé. Par ailleurs, la réception automatique du signal horaire est effectuée après plus d'une journée sans réglage automatique de l'heure réalisée à l'aide d'une connexion entre la montre et un téléphone.

**Q2** Le réglage automatique de l'heure est effectué, mais l'heure réglée n'est pas correcte.

Le réglage automatique de l'heure n'est-il pas exécuté conformément à son calendrier normal ?

Notez que le réglage automatique de l'heure ne s'effectue pas pendant les 24 heures suivant la permutation de l'heure locale et de l'heure mondiale, ou suivant le réglage manuel de l'heure sur la montre. Le réglage automatique de l'heure reprendra 24 heures après la réalisation de l'une des deux actions susmentionnées.

Le réglage automatique de l'heure est-il activé ?

Le réglage automatique de l'heure ne s'effectue pas aux horaires programmés, sauf s'il est activé. Activez le réglage automatique de l'heure.

[Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion](#)

**Q3** L'heure ne s'affiche pas correctement.

Si votre téléphone ne peut pas recevoir de signal parce que vous êtes hors de portée ou pour une toute autre raison, il est possible que la montre ne soit pas en mesure d'afficher l'heure correcte. Le cas échéant, connectez le téléphone à son réseau avant de procéder au réglage de l'heure.

**Q4** La réception du signal horaire est impossible lorsque la montre est connectée à un téléphone.

La montre ne reçoit pas de signal horaire pour la correction de l'heure lorsqu'elle est connectée à un téléphone. Toutefois, la réception automatique du signal horaire s'effectue si aucun réglage automatique de l'heure à l'aide d'une connexion entre la montre et un téléphone n'a été réalisé pendant plus d'une journée.

## Alarme

**Q1** L'alarme ne fonctionne pas.

La pile de la montre est-elle chargée ?

Gardez la montre exposée à la lumière jusqu'à ce qu'elle se recharge suffisamment.

[Chargement solaire](#)

La couronne est tirée.

L'alarme retentit pas lorsque la couronne est tirée. Remettez la couronne en position normale.

L'alarme est-elle activée ?

Activez l'alarme.

[Configuration des réglages de l'alarme](#)

## Mouvement des aiguilles et indications

**Q1** Je ne sais pas dans quel mode la montre se trouve.

Vous pouvez déterminer le mode actuel en consultant la position de l'aiguille de mode. Utilisez le bouton (C) pour naviguer entre les modes.

[Navigation entre les modes](#)



**Q2** La trotteuse avance par intervalles de deux secondes.

Le niveau de charge de la pile est faible. Gardez la montre exposée à la lumière jusqu'à ce qu'elle se recharge suffisamment.

[Chargement solaire](#)

**Q3** Toutes les aiguilles sont arrêtées et les boutons ne fonctionnent pas.

La pile est déchargée. Gardez la montre exposée à la lumière jusqu'à ce qu'elle se recharge suffisamment.

[Chargement solaire](#)

**Q4** Les aiguilles se mettent soudainement à avancer à toute vitesse.

Ce phénomène est dû à la raison (ou l'une des raisons) ci-dessous et n'indique pas un dysfonctionnement. Attendez simplement que le mouvement normal des aiguilles reprenne.

- La montre est en train de quitter le mode Économie d'énergie.  
🔗 [Économie d'énergie](#)
- La montre est en train de recevoir un signal d'étalonnage de l'heure et de régler l'heure.  
🔗 [Réglage de l'heure à l'aide d'un signal horaire](#)
- La montre est connectée à un téléphone pour régler l'heure.  
🔗 [Réglage automatique de l'heure](#)

**Q5** Les aiguilles sont arrêtées et les boutons ne fonctionnent pas.

La montre est en mode de récupération après la charge. Patientez jusqu'à ce que le processus de récupération soit terminé (environ 15 minutes). La montre récupérera plus rapidement si vous la placez dans un endroit très lumineux.

**Q6** Pourquoi l'heure actuelle indiquée par la montre présente-elle un décalage (neuf heures, trois heures et 15 minutes, etc.) ?

Le réglage de la ville n'est pas correct. Sélectionnez le réglage correct.

🔗 [Sélection du fuseau horaire de votre ville de résidence](#)

**Q7** L'heure indiquée par la montre est décalée d'une heure ou de 30 minutes.

Le réglage de l'heure d'été n'est pas correct. Sélectionnez le réglage correct.

🔗 [Sélection du fuseau horaire de votre ville de résidence](#)

**Q8** L'aiguille et/ou l'indicateur de indicateur du jour ne sont pas alignés correctement.

Une exposition magnétique ou un impact intense peuvent perturber l'alignement des aiguilles et/ou de l'indicateur. Corrigez l'alignement de l'aiguille et/ou de l'indicateur du jour.

🔗 [Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour](#)

- Lisez les informations ci-dessous pour savoir comment aligner manuellement les aiguilles et la indicateur du jour.  
🔗 [Réglage de l'alignement des aiguilles et de la indicateur du jour](#)

## Opérations de couronne

**Q1** Rien ne se passe lorsque je tourne la couronne.

Si vous n'effectuez aucune opération pendant environ deux minutes après avoir tiré sur la couronne (environ 30 minutes dans le cas des opérations d'alignement des aiguilles et de l'indicateur du jour), les opérations de couronne seront automatiquement désactivées. Remettez la couronne en position normale, puis tirez à nouveau dessus pour réactiver les opérations de la couronne.

🔗 [Utilisation de la couronne](#)